



Suomenkielinen Käyttöohje

Taikinakone (Spiral Mixer)



Malli YQ-SF100

Ohjeen lopussa räjäytyskuvat ja varaosalistat

SÄILYTÄ TÄMÄ KÄYTTÖOHJE MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

Taikinakone

Hakemisto

1. Ohjeet ja tiedot käyttäjälle
2. Tärkeimmät osat ja tekniset tiedot
3. Sekoitustoiminto
4. Paneelin käyttö ja lisävarusteiden toiminnot
5. Tuontiturvallisuussäännöt
6. Asennusohjeet
7. Puhdistus- ja huoltotoimenpiteet

Puhdistus- ja huoltotoimenpiteet



Yleistä:

- Varmista, että laite on sammutettu ja irrotettu pistorasiasta.
- Puhdista sekoitin jokaisen käyttöpäivän jälkeen. Pyyhi se puhtaalla, kostealla liinalla. Käytä pehmeää harjaa puhdistaaksesi alueet, joita on vaikea puhdistaa liinalla. ÄLÄ KOSKAAN käytä metallista tai muunlaista jäykkää harjaa sekoittimen puhdistamiseen. ÄLÄ KOSKAAN puhdista sekoitinta vesiletkulla tai minkäänlaisella paineistetulla tai suurella määrällä nestettä.

Päivittäin:

Älä käytä taikinakonetta jatkuvasti pitkiä aikoja.

Pese kulho, taikinakoukku ja mahdolliset lisäosat elintarvikekontaktiin soveltuvien välineiden puhdistusohjeiden mukaisesti jokaisen käyttökerran jälkeen.

Viikoittain:

- Tarkasta mekanismi ja voimansiirtokotelo vuotojen tai vaurioiden varalta. Ota yhteyttä paikalliseen huoltoedustajaan, jos kuulalaakeri on tarpeen pakata uudelleen. Hyväksymättömien voiteluaineiden käyttö voi johtaa vaurioihin ja mitätöidä valmistajan takuun.

Säännöllisesti:

- Voitele kulhon nostomekanismi (kulhonostin) puolivuositain tai useammin raskaamman käytön aikana.
- Tarkasta tippakuppi säännöllisesti kosteuden tai voiteluaineen tippumisen varalta. Irrota kuppi ja pyyhi se pehmeällä liinalla.

Sähköjärjestelmä:

- Sekoittimen sähköjärjestelmä ei vaadi sähköhuoltoa normaalissa käytössä. Jos huoltoa tarvitaan, ota välittömästi yhteyttä jälleenmyyjään.



Taikinakone

Puhdistus- ja huoltotoimenpiteet

· Irrota aina pistoke pistorasiasta ENNEN PUHDISTUSTA, HUOLTOA TAI OSIEN IRROTTAMISTA.

· ÄLÄ yritä puhdistaa sekoitinta käytön aikana.



· **ÄLÄ** upota laitetta veteen.

· **ÄLÄ** käytä painepesuria, äläkä koskaan suihkuta tai kaada vettä laitteen päälle.

· **ÄLÄ** käytä natriumvalkaisuainetta sisältäviä tuotteita sekoittimessa.

· **ÄLÄ** käytä hankaavia materiaaleja, kuten hankaussientä tai teräsvillaa, laitteen puhdistamiseen. Tämä naarmuttaa ruostumattoman teräksen

kiillotettua pintaa.

· **NOUDATA AINA** desinfiointiainepakkauksen tai myyjän antamia ohjeita. Anna osien kuivua ilmassa tai pyyhi ne kuivaksi ennen kuin laitat ne takaisin sekoittimeen.

Ruoan välityksellä leviävien tautien, bakteerien ja taudinaiheuttajien aiheuttamien sairauksien tai kuoleman välttämiseksi on tärkeää puhdistaa ja desinfioda sekoittimen kulho ja sekoitin säännöllisesti, koska mikä tahansa sekoittimen osa voi saastua käytön aikana.

Olet vastuussa kaikkien paikallisten kuntien ja/tai osavaltion terveysviranomaisten asettamien ohjeiden ja lakien noudattamisesta koneen ja jalostettujen elintarvikkeiden saastumisen estämiseksi.



On erittäin tärkeää PUHDISTAA KOKO KONE huolellisesti ja noudattaa desinfiointiainepakkauksen ohjeita erittäin huolellisesti haitallisten bakteerien ja taudinaiheuttajien tappamiseksi.

Ohjeet ja tiedote käyttäjälle

Kiitos, että valitsit koneen! Koneemme on suunniteltu raskaaseen, kaupalliseen käyttöön ja niillä on CE-merkintä. Niin kauan kuin laitetta huolletaan ja käytetään tämän käyttöohjeen mukaisesti, voit nauttia vuosien tuottavasta käytöstä. **Olet vastuussa koneen turvallisen ja asianmukaisen käytön ymmärtämisestä.**

Ruoan välityksellä leviävien taudinaiheuttajien aiheuttamien sairauksien, sairastumisten tai kuoleman estämiseksi kone ja sen osat tulee puhdistaa osavaltion ja paikallisten terveysviranomaisten määräysten mukaisesti. Puhdistuksen aikana ja ennen käyttöä tarkista kone ja sen osat silmämääräisesti mahdollisten vaurioiden varalta. **Älä käytä konetta, jos jokin on vaurioitunut!**

HUOMAUTUS: Pura kone pakkauksesta mahdollisimman pian. Jos kone on vaurioitunut, ota yhteyttä kuljetusliikkeeseen viidentoista päivän kuluessa toimituksesta. **Viidentoista päivän jälkeen ei ole enää vaihtoehtoja korjata kuljetusvaurioita.**

HUOMAUTUS: Sinun tulisi saada: taikinakone, kulho, taikinakoukku ja käyttöohje.

Jos sinulta puuttuu jotain, tarvitset apua, huoltoa/korjausta tai haluat tilata lisävarusteita, ota yhteyttä jälleenmyyjään. Katso seuraavalta sivulta tärkeimmät komponentit, tekniset tiedot, mukana toimitetut lisävarusteet ja valinnaiset lisävarusteet.



Tätä varoitusmerkkiä käytetään käyttöohjeessa varoittamaan sinua käyttäjän loukkaantumisesta tai mahdollisesta loukkaantumisesta.



Tätä varoitusmerkkiä käytetään käyttöohjeessa varoittamaan sinua LAITTEEN vaurioista tai mahdollisista vaurioista.

Tärkeimmät komponentit ja tekniset tiedot

1. KUVAUS

Tuotteessa on hihna, ketjunsiiirtomekanismi, taikinanvalmistustanko ja sekoitussäiliö pyörivää liikettä varten. Se on helppokäyttöinen, turvallinen ja puhdas, kompaktirakenteinen, kauniin näköinen ja erittäin tehokas.

2. TEKNISET TIEDOT

Tuotenumero	Kulhon tilavuus (l)	Jauhojen enimmäistilavuus (kg)	Sekoitusnopeus (r/min)	Kulhon nopeus (r/min)	Jännite (V/Hz)	Teho (kw)	Mitat (mm)
YQ-SF100	100	37	135-255	20	380/50	2.2/2.8 +0.75	1100x620x1310

Asennusohjeet

ASENNUS:

Tarkista välittömästi ennen sekoittimen purkamista mahdollisten kuljetusvaurioiden varalta. Jos pakkausmateriaali tai laite on vaurioitunut ennen pakkauksen purkamista, ota yhteyttä kuljetusliikkeeseen 3 päivän kuluessa toimituksesta. Vastuamme päättyy, kun tavarat on

toimitettu kuljetusyritykselle ja kuittaus on vastaanotettu. Huomioi myös jokaisen laatikon kirkkaanpunainen ilmoitus (1 Varoitus ja 2 Rahtikulut).

Ennen sekoittimen asentamista varmista, että sähköliitäntä vastaa sekoittimen tyyppikilvessä olevia tietoja.



1. Asenna taikinakone kätevään paikkaan, josta sekoittimen ohjaimiin ja huoltoon on helppo päästä ylhäältä, edestä ja sivuilta. Kone on asennettava vaakasuoralle lattialle. Koneen turvaominaisuudet mahdollistavat lähellä seisomisen käytön aikana.

2. Jos haluat siirtää tai kytkeä taikinakonetta asennuksen jälkeen, irrota ensin virta- ja maadoituskaapelit.

3. **Maadoita kone sähköiskun todennäköisyyden vähentämiseksi. ÄLÄ** kytke johtoa kaasuputkeen, vesiputkeen, ukkosenjohdattimeen tai puhelinlinjaan.

4. Varmista, että sekoitin pyörii spiraalimaisen sekoittimen päässä olevan nuolen osoittamaan suuntaan. Kierrossuunta ei saa poiketa nuolen osoittamasta suunnasta malleissa SX-20/30. Malleissa SF-3/5/10-malleille vastakkainen kiertosuunta on sallittu.

5. Puhdista kone huolellisesti ennen käyttöä. Katso Puhdistusohjeet-osio.

6. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jos sinulla on kysyttävää tai ongelmia sekoittimen asennuksen tai käytön kanssa. ÄLÄ palauta jälleenmyyjälle!

Tuontiturvallisuussäännöt

· **TAIKINASEKOITIN ON VAARALLINEN LAITE, JA SITÄ SAA KÄYTTÄÄ VAIN KOULUTETTU HENKILÖKUNTA NÄIDEN OHJEIDEN MUKAISESTI.**



- Asenna laite **VAIN** puhtaalle, tasaiselle ja liukumattomalle alustalle hyvin valaistulle alueelle. Varmista AINA, että pistorasiasi täyttää laitteen sähkövaatimukset. Tarkista oikeat vaatimukset tyyppikilvestä. Väärien sähkövaatimusten käyttö voi aiheuttaa vaaroja ja mitätöi takuun.

ÄLÄ ohita laitteen turvaominaisuuksia, muuta tai muokkaa mitään komponenttia alkuperäisestä tilasta. Tämä voi aiheuttaa vaaroja ja mitätöi takuun.



- **ÄLÄ** käytä tätä laitetta mihinkään muuhun tarkoitukseen kuin elintarvikkeiden jalostukseen.
- **ÄLÄ** jätä laitetta toimimaan ilman valvontaa.
- Noudata huolto- ja turvallisuustarkastusaikatauluja.
- **ÄLÄ KÄYTÄ** laitetta ulkona ilman suojaa sateelta, lumelta, lialta ja pölyltä.

· **ÄLÄ KÄYTÄ** spiraalisekoitinta erittäin kuumissa tai kylmissä lämpötiloissa. Käytä sekoitinta vain 7,2–35 °C:n lämpötilassa.



- Pidä kädet, vaatteet ja jäykät esineet poissa kulhosta ja navan kiinnityskohdasta koneen ollessa käynnissä.

· **IRROTA AINA PISTOKE ENNEN PUHDISTUSTA, HUOLTOA TAI OSIEN IRROTTAMISTA.**

Sekoitustoiminto

VAKIOIDUT SEKOITUSOHJEET

HUOMAUTUS: Ennen uuden sekoituskulhon käyttöä ja ennen jokaista sekoituskulhon tai sekoituskoukun käyttökertaa kulho on pestävä huolellisesti kuumalla vedellä ja miedolla saippualla. Huuhtelee kulho miedolla sooda- tai etikkaliuoksella ja huuhtelee se sitten uudelleen huolellisesti puhtaalla vedellä.



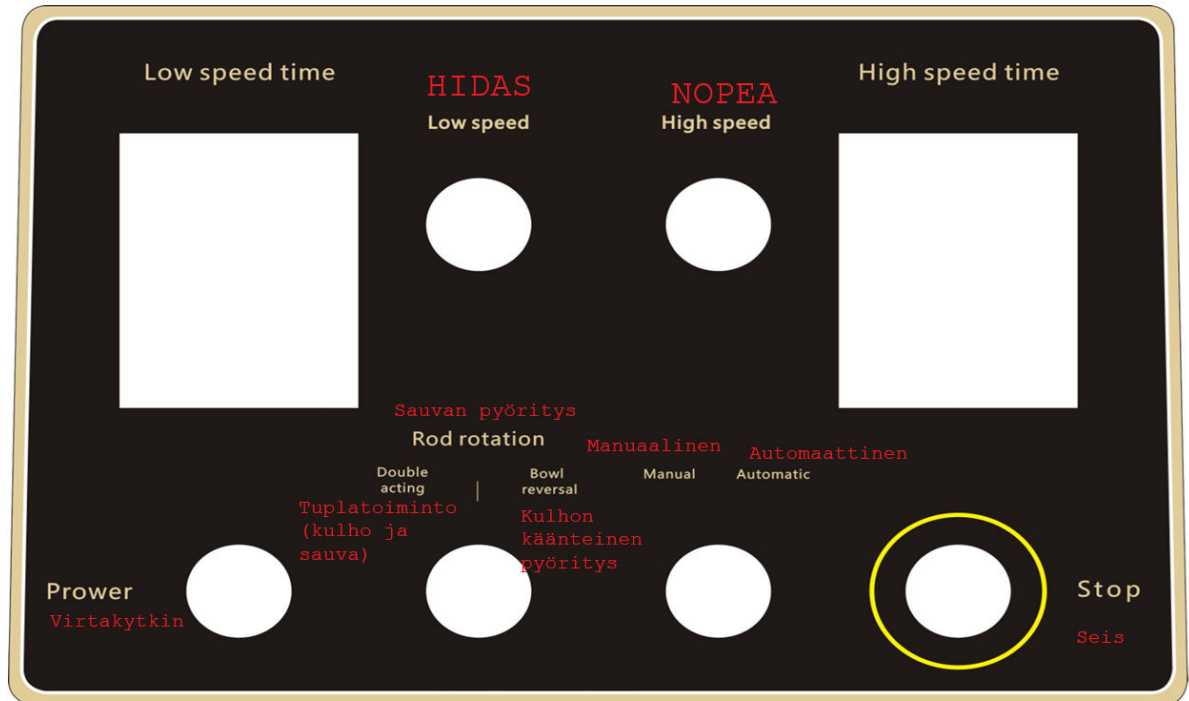
ÄLÄ käytä jauhoja enempää kuin sekoittimen kapasiteetti on.

1. Asenna valitsemasi sekoitin (koukku) kiinnittämällä se osiin 3 ja kiertämällä myötäpäivään lukitaksesi sen paikalleen.
2. Vedä nopeudenvaihtin 1. asentoon ennen käynnistämistä. Käynnistä taikinakone painamalla virtakytkintä. Jos se ei käynnisty, muista palauttaa se pysäytyspainikke oletusasentoon.
3. Nopeuden vaihtamiseksi taikinakonetta ei tarvitse pysäyttää painamalla punaista painiketta. Vedä kytkintä suoraan nopeutta muutettaessa.
4. Pysäytä toiminta painamalla punaista painiketta ja käännä sitten kytkin takaisin asentoon . Virran merkkivalo sammuu, kun virta katkaistaan laitteesta. Varmista, että laite on kokonaan sammutettu, jotta sen käyttöikä pitenee.

Taikinakone

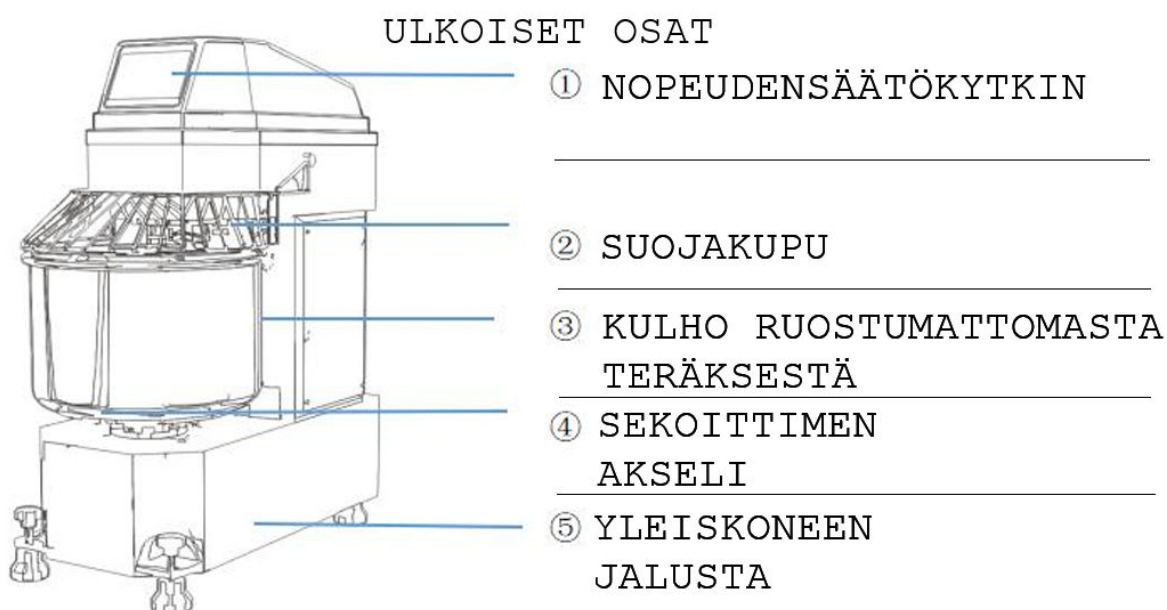
Käyttöpaneeli

YQ-SF100



Kapasiteettipaneeli

Lisävarusteiden toiminnot



TAIKINAKOUKKU: Käytetään usein raskaalle leipätaikinalle, ja sitä on suositeltavaa käyttää spiraalisekoittimen kapasiteettialueella. Raskaan taikinan kosteuspitoisuus on ratkaisevan tärkeä oikean sekoitusnopeuden valinnassa. Älä koskaan laita liikaa jauhoja kulhoon, kun sekoitat raskasta taikinaa.

KULHO: Uudet sekoittimen kulhot ja sekoittimet tulee pestä huolellisesti kuumalla vedellä ja miedolla saippualliuoksella, huuhdella joko miedolla sooda- tai etikkaliuoksella ja huuhdella huolellisesti puhtaalla vedellä ennen käyttöönottoa. Tätä puhdistusmenettelyä on noudatettava myös kulhoille ja sekoittimille ennen taikinan vatkaamista.



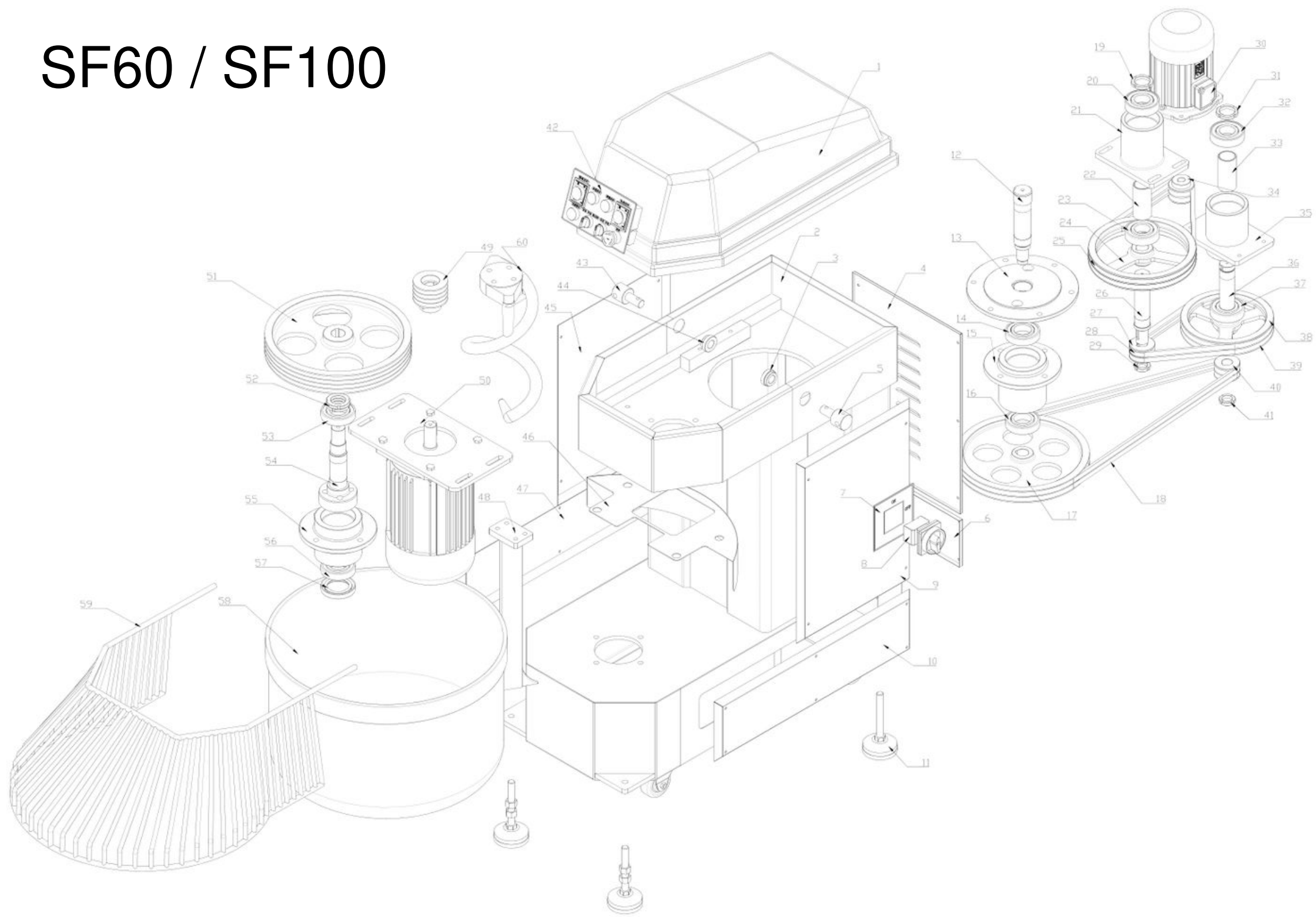
HUOLTO

+358 40 530 9041

www.restarama.com/huolto

<https://restarama.com/tilaus-ja-toimitusehdot/#takuuehdot>

SF60 / SF100



SF60/SF100 spare parts	
序号	Item
1	square cover
2	dual motor frame
3	flexible sleeve
4	frame rear cover
5	dust cover flip ear
6	lower seat rear baffle
7	switch plate
8	power switch
9	column side plates
10	lower seat side baffles
11	top foot
12	barrel bottom shaft
13	barrel shaft connecting flange
14	bearing 6208
15	barrel bottom bearing seat
16	bearing 6208
17	barrel bottom large pulley 1
18	lower seat belt three
19	GB/T810-1988 small round nut M36×1.5
20	GB/T276-94 deep groove ball bearing 6307-2Z
21	lower center bearing seat
22	sub-seat bearing spacer
23	GB/T276-94 deep groove ball bearing 6307-2Z
24	2AΦ250 pulley
25	lower seat belt one
26	lower sub-seat shaft
27	2AΦ60 pulley
28	lower seat belt two
29	GB/T810-1988 small round nut M24×1.5
30	small motor
31	GB/T810-198 8 small round nut M36×1.5
32	GB/T276-94 deep groove ball bearing 6307-2Z
33	sub-seat bearing spacer
34	small motor pulley
35	lower rear bearing seat
36	lower sub-seat shaft
37	GB/T276-94 deep groove ball bearing 6307-2Z
38	2AΦ216 pulley
39	lower seat belt 2
40	2AΦ60 pulley
41	GB/T810-1988 small round nut M24×1.5
42	manual mechanical panel
43	dust cover flip ear φ12 (2024)
44	flexible sleeve
45	column side plates
46	top plate
47	lower seat side baffles
48	stirring rod
49	new SPZ small pulley
50	MD112-8-6
51	new spz large pulley
52	M36 cap
53	bearing 6208
54	dual motor spindle
55	active bearing seat
56	bearing 6208
57	seal ring 50
58	straight edge dough bucket
59	shield
60	dough hook